

CABECERA

YACIMIENTO: iglesia de Santa María de Badalona
MUNICIPIO: Badalona
PROVINCIA: Barcelona
REF. AEHTAM:
REFERENCIA: AEHTAM 582; ELMCC 50; CatRom XX, pp. 139-140
N. INV: iglesia de Santa María de Badalona
TIPO YACIMIENTO: IGLESIA
OBJETO:
TIPO: Mármol blanco

GENERALIDADES

MATERIAL: PIEDRA
SOPORTE: ESTRUC. ARQUIT.
TIPO DE EPÍGRAFE: FUNERARIO
TÉCNICA:
DIMENSIONES DEL OBJETO:
DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:
NÚMERO DE LÍNEAS: 5
H. MAX. LETRA:
H. MIN. LETRA:
RESPONS. EPIGR.:
REVISORES:
RESPONS. ARQUEOL.:
CONSERV. EPG.:
CONS. ARQ.:
INSCRIPCIONES ADICIONALES:
NUM. INSCRIPCIONES: 1
FORMA:
DIRECCIÓN ESCRITURA:
REVISORES ARQ.:

TEXTO Y APARATO CRÍTICO

TEXTO:

[- - - / - - -] magister qui / [- - -] oppera S(ante) Marie Bitilu/na [---] supra nos litteras • Et nos / [- - -]
 Ermengaudus sv(b)d(ia)ch(o)n(u)s [- - -]cto magister nos(tri)

Lectura dada por Santiago de Fernández 2001, ELMCC 50, p. 330

APARATO CRÍTICO:

TRADUCCIÓN:

Aquí descansa ... maestro que ¿dirigió? la construcción de la obra de Santa María de Badalona y que deja en nosotros las letras. Y nosotros ... y Ermengaudo, subdiácono, dedicamos esta inscripción a este maestro nuestro.

Traducción dada por Santiago de Fernández 2001, ELMCC 50, p. 330

COMENTARIO:

EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA

FTE. LEC.:

SIGNARIO:

SEPARADORES:

LENGUA: LATIN

NÚM. TEXTOS: 1

METROLOGIA:

OBSERV. EPIGRÁFICAS:

OBSERV. PALEOGRÁFICAS:

CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

FECHA HALLAZGO:

CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:

DATACIÓN: S. XI

CRIT. DAT.:

CONTEXTO HALLAZGO:

OBSERVACIONES ARQUEOL.: Conservada en la Rectoría de la iglesia de Santa María de Badalona

BIBLIOGRAFÍA

ED. PRINCEPS:

BIBL. FILOL: Santiago de Fernández 2001, ELMCC 50, p. 330 CatRom XX, pp. 139-140.

BIBL. ARQUEOL:

IMÁGENES



xxxvii